

**ДОГОВОР
О СОТРУДНИЧЕСТВЕ ПО ПРОГРАММАМ
АКАДЕМИЧЕСКОЙ МОБИЛЬНОСТИ
МЕЖДУ
НАМАНГАНСКИМ ГОСУДАРСТВЕННЫМ УНИВЕРСИТЕТОМ
(УЗБЕКИСТАН)**

**и
НЕГОСУДАРСТВЕННЫМ ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫМ ЧАСТНЫМ УЧРЕЖДЕНИЕМ
ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ «МОСКОВСКИЙ ФИНАНСОВО-ПРОМЫШЛЕННЫЙ
УНИВЕРСИТЕТ «СИНЕРГИЯ»
(РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ)**

г. Наманган

« 5 » 12 2024 г.

Наманганский государственный университет (далее – «НамГУ») в лице ректора Тургунова Собитхона Тошпулатовича, действующего на основании Устава, с одной стороны, и негосударственное образовательное частное учреждение высшего образования «Московский финансово-промышленный университет «Синергия» (далее – Университет «Синергия») в лице проректора по региональному развитию Ерофеева Михаила Валериевича, действующего на основании доверенности № 071-05 от 20.10.2023 года, с другой стороны, совместно именуемые «Стороны», а по отдельности «Сторона», заключили настоящую Декларацию о сотрудничестве в рамках программ академической мобильности студентов, магистрантов, аспирантов, преподавателей и сотрудников.

1. Определения

1.1. Под **академической мобильностью** понимают перемещение кого-либо, имеющего отношение к образованию, на определенный период (обычно от семестра до года) в другое образовательное учреждение (в своей стране или за рубежом) для обучения, преподавания или проведения исследований, после чего студент, магистрант или преподаватель возвращается в свое основное учебное заведение.

1.2. Существуют внешняя, инициативная и организованная академическая мобильность. Субъектами академической мобильности могут быть студенты, магистранты, аспиранты, преподаватели и сотрудники.

1.3. В тексте настоящего Договора будут применяться следующие термины: «Принимающий университет» и «Принимающая Сторона» – обозначают университет, принимающий студентов, магистрантов и преподавателей из вуза-партнера. Термин «Отправляющий университет» применяется для университета, направляющего студентов, магистрантов и преподавателей для обучения или прохождения стажировки в вуз-партнер.

2. Предмет договора

2.1. Предметом настоящего Договора является сотрудничество Сторон по программам академической мобильности по направлениям/программам (перечисляются шифры и наименования направлений/программ) бакалавриата и магистратуры, сроком обучения на один академический период (семестр).

2.2. Дисциплины или модули по соответствующим направлениям/программам, пройденные студентом/магистрантом в вузе-партнере в рамках настоящего Договора, признаются Сторонами, вносятся в документы об образовании (транскрипты) студентов/магистрантов и зачитываются при продолжении образования.

3. Взаимодействие сторон

3.1. Стороны осуществляют обмен студентами, магистрантами и преподавателями и принимают каждый семестр по программам академической мобильности.

3.2. Количество направленных студентов – до 10 в одном семестре по направлениям/программам, указанным в пункте 2.1, пока иное не будет закреплено в дополнительном соглашении между Сторонами.

3.3. Период обучения в вузе-партнере составляет один семестр с возможностью пролонгации еще на один семестр.

3.4. Стороны оказывают содействие в организации поездок студентов, магистрантов и преподавателей в вуз-партнер.

3.5. Принимающая сторона предоставляет общежитие принятому студенту, магистранту или преподавателю.

4. Финансовые вопросы

4.1. Студенты/магистранты оплачивают обучение, несут иные необходимые расходы в своем университете и освобождаются от оплаты обучения в принимающем университете.

4.2. Расходы на проживание студенты/магистранты несут самостоятельно. Обеспечивая своевременную подачу документов студентов/магистрантов, каждая из Сторон будет прилагать усилия для оказания помощи в нахождении жилья (включая студенческое общежитие) для студентов/магистрантов, приехавших по обмену.

4.3. По приезду в вуз-партнер студент/магистрант за счет личных средств оформляет медицинскую страховку на весь срок обучения в вузе-партнере.

4.4. Все остальные расходы каждый студент/магистрант несет самостоятельно. Эти расходы включают в себя (но не ограничены ими) расходы на питание, перелет и другие транспортные расходы, покупку книг и учебных принадлежностей, одежды и иное. Принимающий университет предоставляет подробную информацию по проезду из аэропорта, автовокзала и ж/д вокзала в университет.

4.5. Студенты/магистранты обязаны следовать всем академическим и иным правилам и нормам, установленным принимающей Стороной.

5. Учебная программа

5.1. Принимающий университет организывает адаптационные мероприятия и проводит консультации для вновь прибывших студентов/магистрантов по академической мобильности и оказывает, по возможности, помощь в течение всего периода обучения.

5.2. Студенты/магистранты, прибывшие как по программе академической мобильности, так и за свой счет, выполняют полную учебную нагрузку в течение установленного периода обучения.

5.3. Ответственные координаторы должны информировать друг друга о любых учебных курсах, которые могут иметь ограничения на зачисление, и прилагать усилия для оказания помощи студентам/магистрантам в зачислении на такие курсы.

5.4. Студенты/магистранты оцениваются по учебным курсам таким же способом, как и студенты/магистранты принимающего университета. Во всех случаях процесс оценивания должен отвечать требованиям Принимающего университета.

5.5. Стороны согласны, что оценивание будет происходить путем преобразования кредитов в соответствии с международной системой, используемой каждым университетом.

5.6. Стороны согласны с тем, что Отправляющий университет в полном объеме перезачитывает все кредиты, пройденные в принимающем вузе.

5.7. По завершении программы обучения Принимающий университет предоставляет студенту/магистранту академическую справку (транскрипт) и сертификат вуза, подтверждающий обучение в принимающем вузе.

6. Отбор студентов/магистрантов

6.1. Каждая из Сторон, принимая во внимание требования Принимающего университета, берет на себя ответственность за отбор соответствующих кандидатов на обучение.

6.2. Для участия в программе академической мобильности Стороны будут стремиться отбирать студентов/магистрантов, владеющих языком на достаточном уровне для выполнения ими академического плана и имеющих высокие академические показатели.

6.3. Для окончательного отбора студентов/магистрантов каждый университет предоставляет информацию об отобранных кандидатурах в вуз-партнер (анкету, академическую справку (транскрипт), рекомендации профессоров).

6.4. Принимающий университет оставляет за собой право окончательного утверждения списка студентов/магистрантов, рекомендованных Отправляющим университетом.

7. Обмен аспирантами, преподавателями и сотрудниками

7.1. Обе стороны будут развивать программы обмена профессорско-преподавательским составом, научными сотрудниками и административно-управленческим персоналом на условиях, изложенных в Договоре о реализации Программы, с указанием сроков, финансирования, услуг и другой необходимой информацией, как указывалось выше.

7.2. Стороны будут стремиться развивать связи между преподавателями, имеющие целью обмен опытом и сотрудничество в области научных исследований.

7.3. Стороны будут осуществлять работу по стажировке профессорско-преподавательского состава, повышению их квалификации.

7.4. Направляемые для повышения квалификации преподаватели несут расходы на проживание самостоятельно. Обеспечивая своевременную подачу документов, каждая из Сторон должна прилагать усилия для оказания помощи в поиске жилья (в том числе студенческого общежития) для преподавателей, прибывших по обмену с целью повышения квалификации.

8. Координирование договора

8.1. Переписка по данному Договору проводится между Отделами, которые курируют международные связи обоих университетов.

8.2. Стороны ответственны за постоянный контроль над развитием программ академической мобильности. Такой контроль необходим для своевременного внесения изменений и выявления новых возможностей для сотрудничества в области академической мобильности.

9. Прочие условия

9.1. Настоящий Договор вступает в силу с момента его подписания Сторонами и будет действовать в течение 10 лет с момента подписания. Срок Договора может быть продлен по взаимному согласию Сторон.

9.2. Условия настоящего Договора могут быть изменены и дополнены путем заключения дополнительного Соглашения.

9.3. Стороны при реализации сотрудничества в рамках настоящей Декларации руководствуются законодательством Российской Федерации и Республики Узбекистан и взаимодействуют на принципах равноправия и добросовестности.

9.4. Студенты/магистранты, обучающиеся по программе академической мобильности, составляют трехсторонние договоры на обучение, в которых указываются права и обязанности Принимающего и Отправляющего вуза, права и обязанности студентов/магистрантов.

9.5. Изменения и дополнения к настоящему Договору оформляются в письменной форме за подписью уполномоченных лиц Сторон и являются неотъемлемой частью настоящего Договора.

9.6. Каждая из Сторон вправе расторгнуть Договор, письменно предварительно уведомив об этом другую Сторону не менее, чем за 1 месяц до даты расторжения. При этом студенты/магистранты, начавшие прохождение обучения в рамках настоящего Договора до даты его расторжения, завершают свое обучение на условиях, установленных настоящим Договором, независимо от даты расторжения Договора.

9.7. Взаимодействие Сторон по настоящему Соглашению не накладывает на Стороны каких-либо финансовых или иных имущественных обязательств и не ограничивает взаимодействие Сторон с иными организациями и органами власти.

9.8. Стороны заблаговременно информируют друг друга о решениях, которые затрагивают интересы Сторон, а также воздерживаются от действий, которые могут нанести вред Сторонам.

9.9. В соответствии с антимонопольным законодательством Российской Федерации настоящее Соглашение не направлено на ограничение сотрудничества Сторон с другими хозяйствующими субъектами и не преследует цели предоставления Сторонам преимуществ по отношению к другим хозяйствующим субъектам, которые могут привести к недопущению, ограничению, устранению конкуренции. Заключение настоящего Соглашения не ограничивает Стороны в заключении аналогичных соглашений с иными хозяйствующими субъектами на тех же условиях с учетом требований законодательства Российской Федерации и Республики Узбекистан.

9.10. Передача конфиденциальной информации осуществляется в устной, письменной, электронной или иной форме, согласованной Сторонами, позволяющей обеспечить сохранность и защиту передаваемой информации, а также подтвердить факт передачи и получения такой информации.

9.11. Передача конфиденциальной информации должна сопровождаться пометкой об отнесении данной информации к разряду конфиденциальной.

9.12. Сведения, которые определены одной из Сторон как конфиденциальные, подлежат охране другой Стороной на уровне конфиденциальности не ниже, чем у первой Стороны. Конфиденциальные документы приравниваются к документам для служебного пользования.

9.13. Настоящий Договор заключен в двух экземплярах, по одному экземпляру для каждой из Сторон.

РЕКВИЗИТЫ И ПОДПИСИ СТОРОН

Наманганский государственный университет

Адрес: 160107, Республика Узбекистан,
Наманганская область,
г. Наманган, ул. Бобуршоҳ, дом 161.

Тел.: +99869 228-85-25

Эл. почта: info@namdu.uz

Ректор




С.Т. Тургунов

**Негосударственное
образовательное частное
учреждение высшего образования
«Московский финансово-
промышленный университет
«Синергия»**

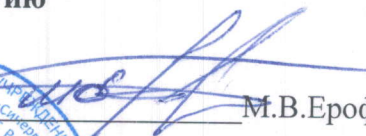
Адрес: 129090, г. Москва, ул.
Мещанская, 9/14, стр. 1

Тел.: +7 (495) 800-10-01

Эл. почта: synergy@synergy.ru

**Проректор по региональному
развитию**




М.В.Ерофеев